



**Ayuntamiento de Barañain**  
**Barañaingo Udala**  
[www.baranain.es](http://www.baranain.es)  
[www.barañain.eus](http://www.barañain.eus)



Casa de Cultura. Kultura Etxea  
Comunidad de Navarra, 2  
Nafarroako Komunitatea 2  
31010 BARAÑAIN  
Navarra-Nafarroa  
Telf: 948 18 53 10  
[cultura2@baranain.com](mailto:cultura2@baranain.com)

**BASES DEL XX CONCURSO DEL CARTEL  
ANUNCIADOR DEL XXX  
FESTIVAL DE TÍTERES  
DE BARAÑAIN 2024**

1. **TEMA:** Los carteles deberán hacer alusión al XXX Festival de Títeres de Barañain.
2. **PARTICIPACIÓN:** Todas las personas que lo deseen, mayores de 16 años, pudiendo presentar un máximo de 3 obras con la condición de que sean obras originales y no premiadas.
3. **PLAZO límite para la presentación de los carteles:** las **14:00 horas del día 7 de marzo de 2024.**
4. **PREMIO:** Este año, para celebrar el 30 aniversario del Festival, se dará un primer premio de **600 euros y un accésit de 300€**, con cargo a la partida 51 33401 48900 "Concursos y certámenes".
5. **RECEPCIÓN DE LOS CARTELES:** Podrán remitirlos por facturación, correo ordinario, personalmente en la Casa de Cultura de Barañain ó por correo electrónico a la dirección [carteltiteres@baranain.com](mailto:carteltiteres@baranain.com) (en este último caso en formato JPEG o JPG).  
El Ayuntamiento no se responsabiliza de posibles desperfectos, extravíos, ni de la devolución de las obras una vez concluido el concurso.
6. **PRESENTACIÓN DE LOS CARTELES:** Serán presentados sin firma de autoría y bajo el lema que libremente se escoja. Este lema lo harán constar por escrito al dorso, adjuntando un sobre cerrado en el que conste en su parte exterior el lema de referencia y en su interior se incluirá, los datos personales de autoría (nombre, apellidos, residencia, domicilio, teléfono y correo electrónico) y fotocopia del D.N.I.  
*En caso de presentación por correo electrónico, en el asunto hay que poner CONCURSO CARTEL TÍTERES 2024 El lema del cartel y los datos personales de autoría se mandarán en un pdf adjunto.*
7. **EXPOSICIÓN:** El Ayuntamiento de Barañain se reserva el derecho de organizar una exposición pública con todos o parte de los carteles concursantes durante el Festival. La exposición podrá

**XXX. TXOTXONGILO JAIALDIA  
IRAGARTZEKO XX. KARTEL  
LEHIAKETAREN OINARRIAK.  
BARAÑAIN 2024**

1. **GAIA:** Kartelek aipatu beharko dute iragartzen den ekitaldia, Barañaingo XXX. Txotxongilo Jaialdia.
2. **PARTE-HARTZEA:** 16 urtetik gorako edonork parte hartzen ahalko du eta, gehienez, 3 lan aurkezten ahalko ditu, beti ere jatorrizkoak eta ez sarituak.
3. **EPEMUGA** kartelak aurkezteko: **2024ko martxoaren 7ko 14:00etan.**
4. **SARIA:** Aurten, Jaialdiaren 30. urteurrena ospatzeko, 600 euroko lehen saria eta 300 euroko akzesita emango dira, 51 33401 48900 kontusailaren kontura.
5. **KARTEL-JASOTZEA:** Lehiakideek Barañaingo Udalaren Kultura Arloan aurkeztu beharko dituzte beren lanak: fakturazio bidez, posta arruntaz, Kultura Etxean bertaratuta ala [carteltiteres@baranain.com](mailto:carteltiteres@baranain.com) helbide elektronikora bidalita (azken kasu horretan JPEG edo JPG formatuan). Behin lehiaketa bukatuta, Udala ez da arduratuko lanak kaltetu edo galdu badira, ezta haiek itzultzeaz ere.
6. **KARTEL-AURKEZTEA:** Egilearen sinadurarik gabe aurkeztuko dira eta bakoitzak aukeratzen duen lelopean. Egileek leloa atzealdean jarriko dute, bai eta gutun-azal itxi baten kanpoaldean ere, eta, aldiz, barnean egilearen datuak (izen-abizenak, herria, helbidea, telefonoa, helbide elektronikoa) eta NANaren fotokopia ere bai. *Posta elektronikoz aurkeztu bada gaien CONCURSO CARTEL TÍTERES 2024 adierazi behar da, eta bai kartelaren leloa bai egilearen datuak pdf batean atxikita.*
7. **ERAKUSKETA:** Barañaingo Udalak beretzat hartu du Jaialdiak iraun bitartean lehiaketan parte hartu duten kartel guztiekin edo batzuekin erakusketa publiko bat antolatzeko eskubidea.



**Ayuntamiento de Barañáin**  
**Barañaingo Udala**  
www.baranain.es  
www.barañain.eus



Casa de Cultura. Kultura Etxea  
Comunidad de Navarra, 2  
Nafarroako Komunitatea 2  
31010 BARAÑAIN  
Navarra-Nafarroa  
Telf: 948 18 53 10  
cultura2@baranain.com

tener lugar tanto en espacios públicos como privados.

8. **RETIRADA DE LOS CARTELES:** Una vez finalizado el festival, los/as concursantes dispondrán de un mes para retirar los carteles, excepto los que se premien, si los hubiere, que quedarán en propiedad municipal, entendiéndose que sus autores/as renuncian a ellos, perdiendo todo derecho a reclamación o indemnización. Los gastos de envío o devolución de carteles serán por cuenta de quienes concursan.
9. **TÉCNICA y FORMATO:** La técnica para la realización del cartel es libre, pero su formato físico tendrá un tamaño mínimo DIN A3 y máximo de 70 cm de alto por 50 cm de ancho. Los trabajos se presentarán montados sobre soporte rígido, preferiblemente, cartón pluma de 5 milímetros. *Las obras recibidas por correo electrónico se presentarán en formato digital JPEG o JPG con resolución mínima 300 ppp.*

Las obras deberán consignar obligatoriamente el texto siguiente:

**XXX FESTIVAL DE TÍTERES.**  
**Del 2 al 6 de mayo.**  
**XXX. TXOTXONGILO JAIALDIA.**  
**Maiatzaren 2tik 6ra.**  
**BARAÑAIN 2024.**

10. **JURADO** del presente Concurso: se nombrará mediante Resolución de Alcaldía del Ayuntamiento de Barañáin y estará compuesto por Concejales/as del Ayuntamiento de Barañáin y personas vinculadas al mundo de los títeres. Los miembros del Jurado o familiares no podrán tomar parte en el Concurso.
11. **FALLO:** Contra el fallo del Jurado no podrá interponerse recurso por ser un acto de trámite.  
El órgano competente para resolver dictará acto administrativo de conformidad con el fallo del Jurado pudiendo declararlo desierto.

Contra el mismo podrá interponerse, optativamente, los siguientes recursos:

- 1.- Recurso potestativo de Reposición ante el mismo órgano municipal autor de la

Erakusketa leku publiko zein pribatuetan egiten ahalko da.

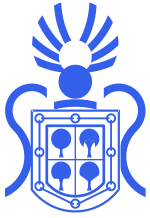
8. **KARTEL-JASOTZEA:** Behin lehiaketa bukatuta, lehiakideek hilabetea izanen dute kartelak jasotzeko, kartel saridunak izan ezik, halakorik balego. Izan ere, lan saridunak udalaren jabetzara pasako dira. Ondorioz, ulertuko da egileek haiei uko egin dietela eta erreklamaziorako nahiz kalte-ordainerako eskubide guztiak galduko dituzte. Lehiakideek kartelak igorri eta itzultzeko gastuak ordainduko dituzte.
9. **TEKNIKA eta FORMATUA:** Kartela egiteko teknika librea da, baina kartelaren tamaina izango da: gutxienez, DIN A3, eta, gehienez, 70 cm-ko altuera eta 50 cm-ko zabalera. Lanak euskarri gogorrean jarrita aurkeztu behar dira, ahal izanez gero, 5 milimetroko kartoi luman. *Posta elektronikoz bidalitako JPEG edo JPG formatupeko lan digitalek gutxienez 300 ppp erresoluzioa izan beharko dute.*

Lanetan testu hau jaso beharko da derrigorrez:

**XXX FESTIVAL DE TÍTERES.**  
**Del 2 al 6 de mayo.**  
**XXX. TXOTXONGILO JAIALDIA.**  
**Maiatzaren 2tik 6ra.**  
**BARAÑAIN 2024.**

10. **EPAIMAHAIA:** Alkatearen ebazpen baten bidez izendatuko da lehiaketa honetako epaimahaia. Barañaingo Udaleko zinegotzi batzuk izanen dira epaimahaikide, bai eta titereen munduari lotutako hainbat pertsona ere. Epaimahaikideek eta familiakoek ezin izanen dute lehiaketan parte hartu.
11. **EPAIA:** Epaimahaiaren erabakiaren aurka ezin izango da errekurtsorik jarri, izapide-egintza delako.

Epaimahaiaren epaiarekin bat etorritik administrazio-egintza emango du ebazteko eskumena duen organoak, zeinak epaia eman gabe utzi baitezake. Administrazio-egintzaren aurka, aukeran, honako errekurtsioak aurkeztu ahal izango dira:  
1.- Ebazpena egin duen udal organoaren aurrean, nahi izanez gero, berraztertze-



**Ayuntamiento de Barañáin**  
**Barañaingo Udala**  
[www.baranain.es](http://www.baranain.es)  
[www.barañain.eus](http://www.barañain.eus)



Casa de Cultura. Kultura Etxea  
Comunidad de Navarra, 2  
Nafarroako Komunitatea 2  
31010 BARAÑAIN  
Navarra-Nafarroa  
Telf: 948 18 53 10  
[cultura2@baranain.com](mailto:cultura2@baranain.com)

Resolución, en el plazo de un mes, contado desde el día siguiente a la notificación.

2.- Directamente recurso contencioso-administrativo ante el Juzgado o la Sala del mismo orden, en el plazo de dos meses, contados desde el día siguiente a la notificación.

3.- Y, con carácter potestativo, Recurso de Alzada directamente ante el Tribunal Administrativo de Navarra, en el plazo de un mes, contado desde el día siguiente a la notificación de la presente Resolución.

Al resultado del concurso se le dará la debida publicidad y se publicará en la página web del Ayuntamiento.

12. DATOS: En relación a los datos obtenidos en el certamen cartel anunciador del XXX Festival de títeres de Barañáin 2024 y la protección de los mismos, se dispone lo siguiente:

**Responsable:** Ayuntamiento de Barañáin.

**Finalidad:** Concurso del cartel anunciador del Festival de títeres de Barañáin.

**Derechos:** Acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos, como se explica en la información adicional.

**Información adicional:** La información adicional está disponible en la sede electrónica de la Web municipal [www.baranain.es](http://www.baranain.es).

Los datos (nombre y apellidos, pueblo o ciudad de residencia) de las personas ganadoras/participantes en el concurso se publicarán en las redes sociales y en la página web de la entidad.

13. De los carteles premiados, el Ayuntamiento de Barañáin podrá efectuar en todo momento cuantas reproducciones litográficas o de otro tipo precise para su libre uso, sin que sus autores/as puedan efectuar reclamación alguna.

14. La participación en el concurso implicará la plena aceptación de sus bases y el sometimiento a las mismas de cuantas personas concurren con sus trabajos. Cuantas incidencias se deriven del desarrollo de este concurso y de la interpretación de estas bases serán resueltas por el órgano competente.

errekurtsoa hilabeteko epean, jakinarazpena jaso eta biharamunetik hasita.

2.- Zuzenean, Nafarroako Auzitegi Nagusiaren dagokion sailaren aurrean helegite kontentzioso-administratiboa bi hilabeteko epean, jakinarazpena jaso eta biharamunetik hasita.

3.- Hala nahi izanez gero, Nafarroako Administrazio Auzitegiaren aurrean gorako helegitea hilabeteko epean, ebazpen honen jakinarazpena jaso eta biharamunetik hasita.

Lehiaketaren emaitzari behar bezalako publizitatea emango zaio, bai eta Udalaren webgunean argitaratu ere.

12.DATUAK: XXX. Barañaingo Txotxongilo Jaialdia 2024 iragartzeko kartel-lehiaketan lortutako datuei eta horien babesari dagokienez, hauxe xedatzen da:

**Arduraduna:** Barañaingo Udala.

**Helburua:** Barañaingo Txotxongilo Jaialdia iragartzeko kartel-lehiaketa.

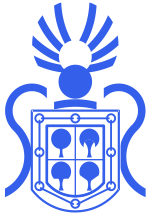
**Eskubideak:** Datuak erabili, aldatu eta ezabatzekoa, baita beste eskubide batzuk ere, informazio gehigarrian azaldu bezala.

**Informazio gehigarria:** Informazio gehigarria udalaren webgunearen egoitza elektronikoa dago eskuragarri: [www.barañain.eus](http://www.barañain.eus).

Lehiakideen/irabazleen datuak (izen-abizenak, bizi diren herri edo hiria) argitaratuko dira entitatearen sare sozialetan eta web orrian.

13. Barañaingo Udalak une oro eskubidea izanen du kartel sarituen nahi adina kopia litografiko egiteko, edo beste edozein modutan, nahi bezala erabiltzeko, eta egileek ezin izanen dute inolako erreklamaziorik egin.

14. Lehiaketan parte hartzeak berekin ekarriko du oinarriak erabat onartzea eta beren lanekin parte hartzen duten pertsona guztiak horien mende jartzea. Lehiaketa honen garapenak eta oinarri hauen interpretazioak eragindako gorabehera guztiak organo eskudunak ebartziko ditu.



**Ayuntamiento de Barañáin**  
**Barañaingo Udala**  
www.baranain.es  
www.barañain.eus



Casa de Cultura. Kultura Etxea  
Comunidad de Navarra, 2  
Nafarroako Komunitatea 2  
31010 BARAÑAIN  
Navarra-Nafarroa  
Telf: 948 18 53 10  
cultura2@baranain.com

15. Contra la presente convocatoria podrán interponerse, optativamente, los siguientes recursos:

- Con carácter potestativo Recurso de Alzada ante el Tribunal Administrativo de Navarra en el plazo de un mes siguiente a la notificación o publicación del acto que se recurra.
- Recurso Contencioso-Administrativo ante el Juzgado de lo Contencioso-Administrativo de Pamplona en el plazo de dos meses. Este plazo se computará a partir del día siguiente a la notificación o publicación del acto que se recurra.

**Área de Cultura del Ayto. de Barañáin.**

C/ Comunidad de Navarra, 2. 31010 Barañáin.

Tel.: 948 18 53 10.

cultura@baranain.com  
cultura2@baranain.com

15. Deialdi honen aurka, aukeran, honako errekurtsok aurkez daitezke:

- Hala nahi izanez gero, Nafarroako Administrazio Auzitegiaren aurrean gorako helegitea hilabeteko epean, jakinarazpena jaso edo publikatu ondoren.
- Iruñeko Kontenzioso-Administratibo Auzitegiaren aurrean helegite kontenzioso-administratiboa bi hilabeteko epean. Epe hori kontatuko da jakinarazpena jaso edo publikatu ondoren biharamunetik hasita.

**Barañaingo Udalaren Kultura Arloa.**

Nafarroako Komunitatea, 2. 31010 Barañáin.

Telefonoa: 948 18 53 10.

cultura@baranain.com  
cultura2@baranain.com